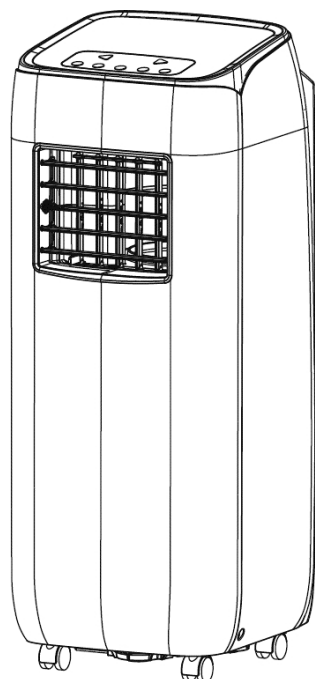


TOSOT

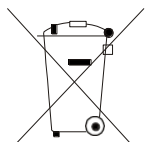


TPC07AM-K5NNA2A

Helyi légkondicionáló

HU / Használati utasítás

Ver.1 30-09-2019



Figyelem!

Ez a szimbólum jelenik meg a terméken. Azt jelenti, hogy az elektromos és elektronikus berendezéseket nem szabad ártalmatlanítani... a háztartási hulladékkal együtt, de külön kell visszavinni egy erre szakosodott gyűjtőhelyre.

A. Magánfelhasználóknak szóló ártalmatlanítási információk

1. Az Európai Unióban

Figyelmeztetés: Ne dobja ki ezt a készüléket a normál háztartási hulladékkal együtt!

Egy új uniós irányelv értelmében, amely meghatározza a használt elektromos és elektronikus berendezések visszavételének, kezelésének és újrahasznosításának helyes módját, a régi elektromos és elektronikus berendezéseket külön kell ártalmatlanítani.

Az irányelv uniós országokban történő bevezetését követően a magánháztartások ingyenesen elvihetik használt elektromos és elektronikus berendezéseiket a kijelölt gyűjtőhelyekre*.

Egyes országokban* a régi készüléket is ingyen elviheti a szakkereskedőhöz, ha egy hasonló új készüléket vásárol.

*) További részleteket a helyi hatóságtól kaphat.

Ha az Ön használt elektromos és elektronikus berendezései elemeket vagy akkumulátorokat tartalmaznak, akkor ezeket először el kell távolítani és külön kell ártalmatlanítani a hatályos helyi előírásoknak megfelelően.

A megfelelő ártalmatlanítás hozzájárul a régi berendezések megfelelő gyűjtéséhez, kezeléséhez és felhasználásához. Szakszerű ártalmatlanításukkal elkerülheti a környezetre és az egészségre gyakorolt esetleges káros hatásokat.

2. Más nem uniós országokban

Kérjük, tájékozódjon a helyi hatóságnál a készülék helyes ártalmatlanítási eljárásáról.

B. Ártalmatlanítási információk ipari felhasználók számára

1. Az Európai Unióban

Ha ezt a terméket üzleti célokra használta, és most meg akarja szabadulni tőle:

Kérjük, forduljon szakkereskedőjéhez, aki tájékoztatni tudja Önt a termék visszaküldéséről. Előfordulhat, hogy Önnek kell fizetnie a begyűjtésért és az újrahasznosításért. Kisebb termékek (és kis mennyiségek) esetében nem.

2. Más nem uniós országokban

A készülék helyes ártalmatlanítási eljárásáról érdeklődjön a helyi hatóságnál.

Az eredeti felhasználói kézikönyv fordítása

Köszönjük, hogy ezt a terméket választotta.

A helyes használat érdekében kérjük, olvassa el figyelmesen ezt a kézikönyvet, és jól mentse el.

Ha elveszítette a használati útmutatót, kérjük, lépjen kapcsolatba a helyi értékesítési képviselővel, vagy látogasson el a www.greezech.cz weboldalra.

Tartalomjegyzék

| | |
|---|-----------|
| A szimbólumok magyarázata | 2 |
| Felelősségi nyilatkozat | 2 |
| Hűtőközeg | 3 |
| Biztonsági utasítások | 4 |
| Működési feltételek | 4 |
| Alkatrészeczek nevei | 5 |
| A kezelőpanel leírása és funkciói | 6 |
| Vezérlőpanel alkatrészeczek | 6 |
| A kezelőpanel használata | 6 |
| Távirányító | 8 |
| Gombok a távirányítón | 8 |
| A kijelzőn megjelenő kijelzők jelentése | 8 |
| Távirányító gombfunkciók | 9 |
| A gombkombinációk funkciói | 12 |
| Ellenőrzési eljárás | 12 |
| Az elemek cseréje a távirányítóban | 13 |
| Tisztítás és karbantartás | 14 |
| A külső burkolat és a rács tisztítása | 14 |
| A szűrő tisztítása | 14 |
| A hőelvezető tömlő tisztítása | 14 |
| Szezonális használat előtt ellenőrizze | 15 |
| Szezonális használat után ellenőrizze | 15 |
| Hosszú távú tárolás | 15 |
| Újrahasznosítással kapcsolatos információk | 15 |
| Hibaelhárítás | 16 |
| A közös jelenségek elemzése | 16 |
| Hibakódok | 17 |
| Telepítés | 18 |
| Felhívás a telepítéshez | 18 |
| A telepítési hely kiválasztása | 18 |
| Az elektromos csatlakozás feltételei | 18 |
| Előkészületek a telepítés előtt | 19 |
| A tápkábeltartók felszerelése | 20 |
| Kondenzvíz elvezetése | 21 |
| A hőelvezető tömlő felszerelése | 23 |
| A hőelvezető tömlő beszerelési utasításai | 24 |
| A hőelvezető tömlő leválasztása | 25 |
| Működési teszt | 25 |
| Kapcsolási rajz | 26 |
| Energiacímke | 27 |
| Műszaki paraméterek | 28 |
| Használt hűtőközeg | 29 |
| A felhasznált hűtőközegre vonatkozó információk | 29 |
| Gyártó, meghatalmazott képviselő | 29 |
| Kapcsolat a szerviz támogatásért | 29 |
| Szerviz - garanciális és garancián túli szerviz | 29 |

Ezt a berendezést nem használhatják olyan személyek (beleértve a gyermekeket is), akiknek csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességei vannak, vagy nem rendelkeznek a szükséges ismeretekkel és tapasztalattal, kivéve, ha a biztonságukért felelős személy felügyeli vagy oktatja őket a berendezés használatára.

A gyermekeket felügyelni kell, hogy ne játsszanak a berendezéssel.



Ez a szimbólum azt jelzi, hogy ez a termék az EU országaiban nem helyezhető el a normál kommunális hulladékban. Az ellenőrizetlen ártalmatlanításból eredő esetleges környezeti vagy emberi egészségkárosodás elkerülése érdekében kérjük, hogy az anyagi erőforrások fenntartható újrafelhasználásának elősegítése érdekében felelősségteljesen hasznosítja újra. A használt berendezés ártalmatlanításához vegye igénybe a megfelelő hulladékgyűjtő szolgáltatást, vagy forduljon ahhoz a kiskereskedőhöz, akitől a terméket vásárolta. Ők el tudják vinni a terméket környezetbarát újrahasznosításra.

R290: 3

A szimbólumok magyarázata



VESZÉLYES

Veszélyes helyzeteket jelez. Ha nem kerüljük el őket, halált vagy súlyos sérülést okozhatnak.



**FIGYELMEZTETÉ
S**

Veszélyes helyzeteket jelez. Ha nem kerüljük el őket, halált vagy súlyos sérülést okozhatnak.



MEGJEGYZÉS

Veszélyes helyzeteket jelez. Ha nem kerüljük el őket, kisebb vagy közepes sérülést okozhatnak.

MEGJEGYZÉS

Fontos információt jelez. Ezek figyelmen kívül hagyása vagyoni károkat okozhat.



Olyan veszélyt jelez, amely a FIGYELMEZTETÉS vagy a VIGYÁZAT kategóriába tartozik.

Felelősségi nyilatkozat

A gyártó nem vállal felelősséget, ha a sérülést vagy vagyonvesztést a következők okozzák:

1. A termék nem rendeltetésszerű használatból vagy helytelen kezelésből eredő károsodása.
2. A termék módosítása, megváltoztatása vagy karbantartása, illetve a gyártó utasításaitól eltérő, más berendezéssel való használata.
3. Annak ellenőrzése után, hogy a termék hibáját közvetlenül a maró gáz okozza.
4. Miután meggyőződött arról, hogy a hibákat a termék szállítása során történő helytelen kezelés okozta.
5. A készülék üzemeltetése, javítása vagy karbantartása a használati utasítás vagy a vonatkozó előírások betartása nélkül;
6. Ha bebizonyosodik, hogy a problémát vagy vitát más gyártók által gyártott alkatrészek és komponensek minősége vagy teljesítménye okozza.
7. A károkat természeti katasztrófák, nem megfelelő működési környezet vagy vis maior okozza.



A készüléket gyúlékony R290 hűtőközeggel töltik fel.



A készülék telepítése és használata előtt először olvassa el a kezelési útmutatót.



A készülék telepítése előtt először olvassa el a telepítési útmutatót.



A készülék javítása előtt először olvassa el a szervizkézikönyvet.

KOMMENTÁR:

A jelen kézikönyvben található képek csak referenciaként szolgálnak. Kérjük, tekintse meg a tényleges terméket.

Hűtőközeg

- A klímaberendezés működőképességének biztosítása érdekében a rendszerben egy speciális hűtőközeg kering. A felhasznált hűtőközeg az R290 fluorid, amely speciálisan tisztított. A hűtőközeg gyúlékony és szagtalan. Ha véletlenül kiszivárog, bizonyos körülmények között felrobbanhat. A hűtőközeg gyúlékonysága azonban nagyon alacsony. Csak tűz által gyulladhat meg.
- A hagyományos hűtőközegekhez képest az R290 nem szennyező és nem ózonlebontó hűtőközeg. Emellett alacsony az üvegházhatása. Az R290 nagyon jó termodinamikai tulajdonságokkal rendelkezik. Ennek eredményeként igazán magas energiahatékonyság érhető el. A berendezésnek ezért kisebb hűtőközeg-töltetre van szüksége.
- Az R290 hűtőközeg töltetének mennyiségét a berendezés címkéjén találja meg.

FIGYELEM:

- A készüléket gyúlékony R290 hűtőközeggel töltik fel.
- A berendezést 11 m-nél nagyobb alapterületű helyiségben kell telepíteni, üzemeltetni vagy tárolni.²
- A készüléket olyan helyiségben kell elhelyezni, ahol nem áll fenn a gyúlékony anyagok állandó gyulladásveszélye (pl. nyílt láng, működő gázégő vagy elektromos fűtőtest forró tekercsekkel). A berendezést a műtőhelyiség meghatározott térfogatának megfelelő méretű, jól szellőző helyen kell tárolni.
- A berendezést úgy kell tárolni, hogy védve legyen a mechanikai sérülésektől.
- A készülékhez csatlakoztatott tömlők nem tartalmazhatnak gyúlékony vagy éghető anyagokat.
- Győződjön meg róla, hogy a szükséges szellőzőnyílások nincsenek elzárva.
- Ne szedje szét a készüléket, és ne dobja tűzbe.
- Ne feledje, hogy a hűtőközeg nem feltétlenül áraszt szagot.
- A leolvasztási folyamat felgyorsításához vagy a készülék tisztításához ne használjon a gyártó által javasoltaktól eltérő eszközöket.
- A szervizelést csak a gyártó ajánlásainak megfelelően szabad elvégezni. Ha javításra van szükség, forduljon a legközelebbi hivatalos szervizközponthoz. A szakképzetlen személyek által végzett javítások veszélyesek lehetnek. A berendezés kezelése során be kell tartani a gáznemű anyagokra vonatkozó állami előírásokat.
- Olvassa el a szakértői utasításokat.

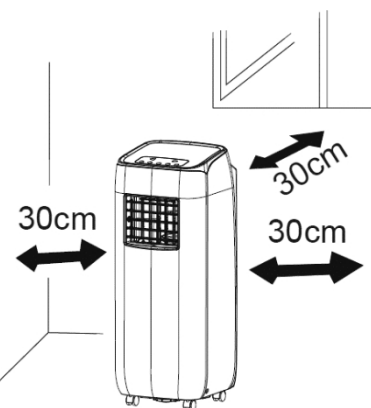


Biztonsági utasítások

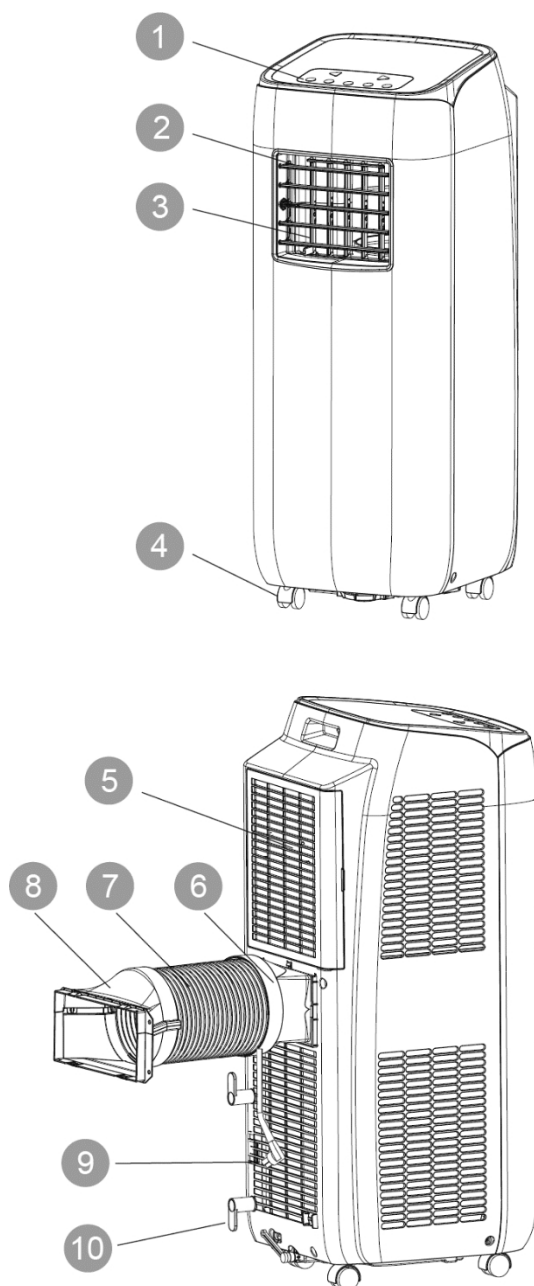
- Ezt a készüléket 8 évnél idősebb gyermekek, illetve csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességekkel rendelkező, vagy a szükséges ismeretekkel és tapasztalattal nem rendelkező személyek is használhatják, feltéve, hogy felügyelet alatt állnak, vagy eligazítást kaptak a készülék biztonságos használatáról, és tisztában vannak a lehetséges kockázatokkal.
- Gyermekek nem játszhatnak a készülékkel.
- A berendezés tisztítását és karbantartását nem végezhetik felügyelet nélkül gyermekek.
- A működés megkezdése előtt ellenőrizze, hogy a tápellátás megfelel-e a berendezés névleges értékének.
- Tisztítás és karbantartás előtt kapcsolja ki a készüléket, és húzza ki a konnektorból.
- Győződjön meg róla, hogy semmilyen kemény tárgy nem nyomja a tápkábelt.
- Ne húzza meg a tápkábelt, ha ki akarja húzni a dugót a konnektorból, vagy el akarja mozdítani a készüléket.
- Ne csatlakoztassa vagy húzza ki a tápkábelt, ha nedves a keze.
- Használjon földelt tápegységet a tápegységhez. Győződjön meg róla, hogy a tápegység megfelelően földelt.
- Ha a tápkábel megsérült, azt a gyártónak, egy hivatalos szerviztechnikusnak vagy egy szakképzett személynek kell kicserélnie a lehetséges kockázat csökkentése érdekében.
- Ha rendellenes állapot lép fel (pl. úgy érzi, hogy valami ég), azonnal kapcsolja ki a készüléket, majd forduljon a kereskedőhöz.
- Ha senki sem figyeli a készüléket, kapcsolja ki, és húzza ki a hálózati csatlakozót a konnektorból, vagy kapcsolja ki a tápegységet.
- Ne permetezzen vagy öntsön vizet a készülékre. Ellenkező esetben rövidzárlatot okozhat, vagy károsíthatja a berendezést.
- Ha lefolyótömlőt használ, a környezeti hőmérséklet nem lehet 0 °C alatt. Ellenkező esetben a tömlő megfagyhat, és víz kerülhet a készülékbe.
- Ne használjon semmilyen hőforrást a légkondicionáló közelében.
- A légkondicionáló berendezéseket nem szabad a fürdőszobában vagy a mosókonyhában használni.
- A légkondicionálót tűz, gyúlékony tárgyak vagy robbanásveszélyes anyagoktól távol helyezze el.
- A légkondicionálót nem használhatják felügyelet nélküli gyermekek vagy fogyatékkal élő személyek.
- Ne engedje, hogy a gyerekek a készülékkel játsszanak vagy másszanak rá.
- Ne helyezzen olyan tárgyakat a berendezésre vagy a berendezés fölé, amelyekből víz csöpöghet.
- Ne javítsa vagy szerelje szét a légkondicionálót saját maga.
- Ne helyezzen semmilyen tárgyat a légkondicionálóba.
- Ne használjon hosszabbító kábelt a készülék csatlakoztatásához.
- Ügyeljen arra, hogy a légbeömlőnyílásba ne kerüljenek apró tárgyak. Ha bármilyen apró tárgy kerül a légbeömlő nyílásba, kérje meg a szakembereket, hogy távolítsák el azokat.

Működési feltételek

- A légkondicionálót 16 és 35 °C közötti hőmérsékleten kell üzemeltetni.
- A készüléket csak beltéri használatra szánják, és nem szabad 8 óránál hosszabb ideig folyamatosan üzemeltetni. Ajánlott 30 perces megszakítás.
- A készüléket úgy kell elhelyezni, hogy az elektromos csatlakozója könnyen hozzáférhető legyen.
- Ezt a légkondicionálót kizárólag háztartási használatra szánták. Nem szánták ipari felhasználásra, állattartó telepekre, óvodákba, tenyésztelepekre, istállókba, szerverszobákba, borhűtésre, épületekbe és hasonló felhasználásra.
- A légkondicionáló körül legalább 30 cm szabad térek kell lennie.
- Ne üzemeltesse a légkondicionálót párás környezetben.
- Tartsa tisztán a légbeömlő és a kipufogónyílásokat, és ne takarja el őket semmivel.
- A hűtés hatékonyságának növelése érdekében működés közben zárja be az ajtókat és a ablakokat.
- A berendezéseket sima, sík felületen kell üzemeltetni a zaj és a rezgés csökkentése érdekében.
- A készülék kerekkel van felszerelve. A kerek sima sík felületeken megcsúszhatnak.
- Ne döntse meg és ne billentse a légkondicionálót. Ha bármilyen rendellenes állapot lép fel, azonnal válassza le a készüléket az elektromos hálózatról, és lépjen kapcsolatba a kereskedővel.
- Ne tegye a készüléket közvetlen napfénybe.



Alkatrészek nevei



1. Vezérlőpanel
2. Vízszintes lamella a levegő elvezetéséhez
3. Függőleges lamella a levegő elvezetéséhez
4. Kerekek
5. Szűrő
6. Hőelvezető tömlőcsatlakozás
7. Tömlő a hőelvezetéshez
8. Ablak adapter
9. Tápkábel dugó
10. Kábel rögzítő konzol



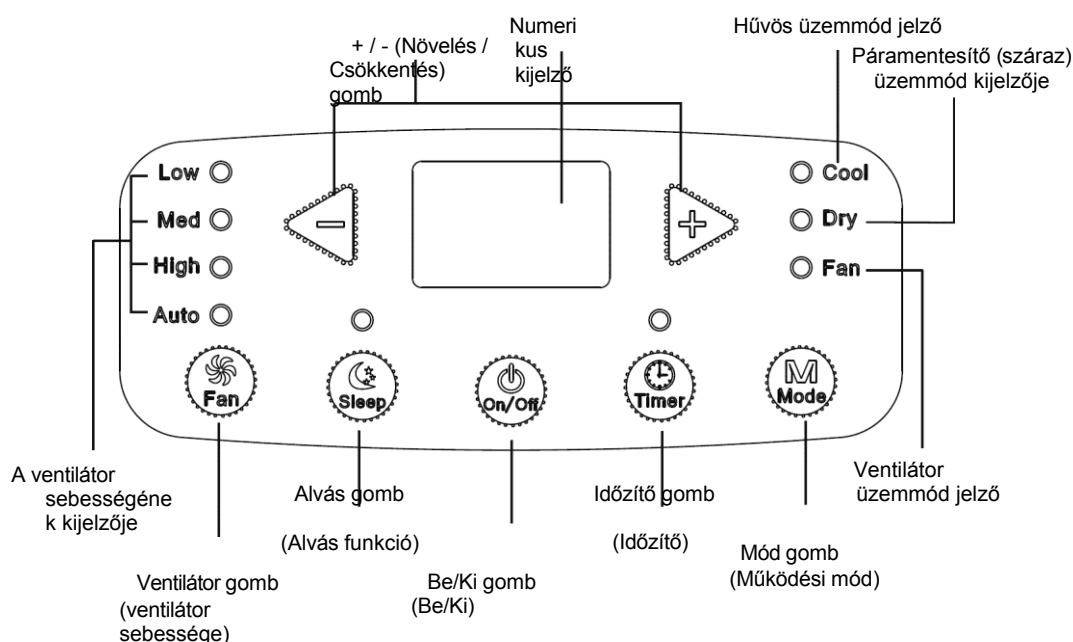
Távirányító

Megjegyzés:

A hőelvezető tömlő és egyéb szerelési tartozékok nélkül a készülék nem üzemeltethető megfelelően.

A kezelőpanel leírása és funkciói

Vezérlőpanel alkatrésznevek



A kezelőpanel használata

Megjegyzés:

- Amikor a légkondicionálót a tápegységhez csatlakoztatják, hangjelzés hallható. Ezután a kezelőpanel segítségével működtetheti a légkondicionálót.
- Ha a készülék be van kapcsolva, a kezelőpanelen lévő gomb megnyomásakor hangjelzés hallható. Ezzel egyidejűleg a kezelőpanelen a megfelelő kijelző világít.
- Ha a készülék ki van kapcsolva, a kezelőpanelen lévő numerikus kijelző nem világít. A készülék bekapcsolásakor a beállított hőmérséklet megjelenik a numerikus kijelzőn a Hűtés üzemmódban. Más üzemmódokban a hőmérséklet nem jelenik meg.

1 Be/Ki gomb

Nyomja meg ezt a gombot a légkondicionáló be- vagy kikapcsolásához.

2 + / - (Növelés / Csökkentés) gomb

Hűtés üzemmódban a + vagy - gomb megnyomásával növelheti vagy csökkentheti a beállított hőmérsékletet 1 °C-kal. A hőmérséklet-beállítási tartomány 16 és 30 °C között van. Auto, páratlanítás és ventilátor üzemmódban ezek a gombok nem működnek.

3 Mód gomb

A gomb minden egyes megnyomásával a működési módot váltja ebben a ciklusban:
Hűtés (COOL) → Páratlanítás (DRY) → Ventilátor (FAN)

COOL: Ebben az üzemmódban a Cool (Hűvös) jelzőfény világít. A numerikus kijelzőn a beállított hőmérséklet látható. A hőmérséklet-beállítási tartomány 16 és 30 °C között van.

PÁRAMENTENÍTÉS (SZÁRÍTÁS): Ebben az üzemmódban a páratlanítás (Száras) jelzőfény világít. A ventilátor sebessége nem állítható. A numerikus kijelző kikapcsol.

FAN: Ebben az üzemmódban csak a ventilátor működik. A ventilátor jelzőfénye világít. A numerikus kijelző kikapcsol.

4 Ventilátor gomb (ventilátor sebesség)

A gomb minden egyes megnyomásával változik a ventilátor sebessége ebben a ciklusban:

Alacsony sebesség (Alacsony) → Közepes sebesség (Közepes) → Nagy sebesség (Nagy) → Automatikus sebesség (Automatikus) →

5 Időzítő gomb

Nyomja meg az Időzítő gombot, hogy a készülék időzítő beállítási módba kerüljön. Ebben az üzemmódban nyomja meg a + vagy - gombot az idő beállításához. Nyomja meg a + vagy - gombot az időzítő beállításának 0,5 órával történő növeléséhez vagy csökkentéséhez, ha a beállított idő kevesebb, mint 10 óra, majd nyomja meg a + vagy - gombot az 1 órával történő növeléshez vagy csökkentéshez.

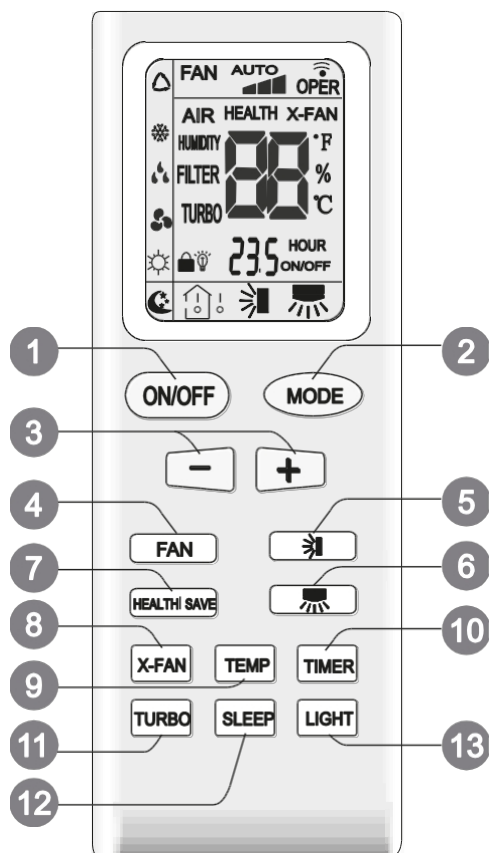
Az időzítő beállítása után a készülék a beállított hőmérsékletet jeleníti meg, ha 5 másodpercen belül nem történik semmilyen művelet. Az időzítő funkció indításakor az időzítő kijelző világít. Ellenkező esetben nem világít. Az időzítő üzemmódot az időzítő gomb ismételt megnyomásával lehet megszüntetni.

6 Alvó gomb (Alvó funkció)

Nyomja meg a Swing gombot a készülék alvó üzemmódba helyezéséhez. Ha a készülék Hűtés üzemmódban működik, a beállított hőmérséklet 1 óra elteltével 1 °C-kal, alvó üzemmód aktiválásakor pedig 2 óra elteltével 2 °C-kal emelkedik. A működés ezután ezzel a beállított hőmérséklettel folytatódik. Az alvó funkció nem használható ventilátor vagy páratlanító üzemmódban. Az Alvó funkció aktiválásakor a gomb feletti kijelző világít, egyébként nem világít.

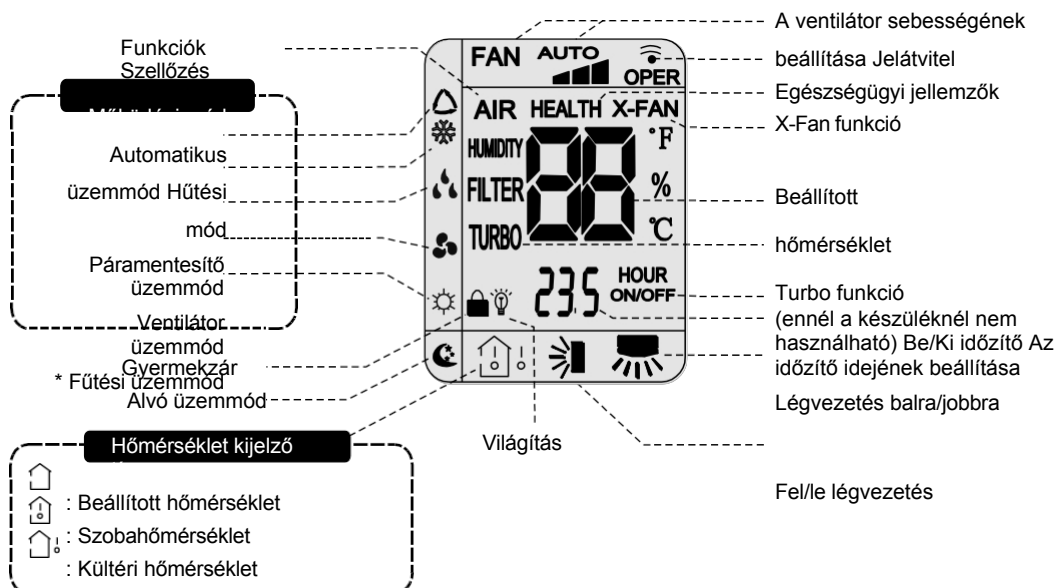
Távírányító

Gombok a távírányítón



1. ON/OFF gomb
2. MODE gomb
3. +/- (növelés/csökkentés) gomb
4. FAN gomb
5. Gomb (Levegővezetés fel/le)
6. Gomb (Levegőirányítás balra/jobbra)
7. Dupla EGÉSZSÉG/MENTÉS gomb
8. X-FAN gomb (ventilátor idő) (Megjegyzés: az X-FAN megegyezik a BLOW-val)
9. TEMP (Hőmérséklet) gomb
10. TIMER gomb
11. TURBO gomb (légkondicionálás gyorsítása)
12. SLEEP gomb
13. LIGHT gomb



A kijelzőn megjelenő kijelzők jelentése



*Figyelem: Ez a funkció csak a Fűtés üzemmóddal rendelkező modelleknél érhető el.

Távírányító gombfunkciók

Megjegyzés:

- Ez a távirányító univerzális, és számos funkcióval rendelkező különböző légkondicionálókhoz használható. Ha egy adott készüléktípus nem rendelkezik bizonyos funkciókkal, akkor a távvezérlőn lévő megfelelő gomb megnyomásakor a készülék megtartja korábbi működési állapotát.
- A tápellátás bekapcsolásakor a légkondicionáló hangjelzést ad, és a működésjelző  kigyullad (piros jelzés, színe modellenként eltérő lehet). A légkondicionálót a távirányítóval vezérelheti.
- A készülék bekapcsolásakor a  jelzésjelző minden alkalommal, amikor a távirányítón lévő gombot megnyomja, egyszer villogni fog. A légkondicionálóból hangjelzés hallatszik, amely megerősíti a jel vételét.
- A készülék kikapcsolásakor a távirányító kijelzőjén a beállított hőmérséklet jelenik meg. A készülék bekapcsolásakor a kijelzőn a beállított funkcióknak megfelelő kijelzők jelennek meg.

1 ON/OFF gomb











Nyomja meg ezt a gombot a légkondicionáló be- vagy kikapcsolásához.

2 MODE gomb

Nyomja meg ezt a gombot a kívánt üzemmód kiválasztásához.



* Megjegyzés: A FŰTÉS funkció csak a Fűtés üzemmóddal rendelkező modelleknél érhető el.

- Ha az Automatikus üzemmódot választja , a légkondicionáló automatikusan a környezeti hőmérsékletnek megfelelően működik. A kívánt hőmérséklet nem állítható be, és nem jelenik meg a kijelzőn. Nyomja meg a FAN gombot a ventilátor sebességének beállításához. A  gomb megnyomásával beállíthatja a befűjt levegő irányát.
- Ha a Hűtés üzemmódot választja, a légkondicionáló Hűtés üzemmódban fog működni. A hűtő üzemmód kijelzője (Cool/) világít a készüléken. Nyomja meg a + vagy - gombot a kívánt hőmérséklet beállításához. Nyomja meg a FAN gombot a ventilátor sebességének beállításához. Nyomja meg a  gombot a befűjt levegő irányának beállításához.
- Ha a páramentesítő üzemmódot választja, a légkondicionáló alacsony ventilátorsebességgel páramentesítő üzemmódban fog működni. A páramentesítő üzemmód jelzője (Dry/) világít a készüléken. Páramentesítő üzemmódban nem állítható a ventilátor sebessége. Nyomja meg a  gombot a befűjt levegő irányának beállításához.
- Ha a ventilátor üzemmódot választja, a légkondicionáló csak ventilátor üzemmódban fog működni. A ventilátor üzemmód kijelzője (Fan/) világít a készüléken. Nyomja meg a FAN gombot a ventilátor sebességének beállításához. Nyomja meg a  gombot a befűjt levegő irányának beállításához.
- Ha a Fűtés üzemmódot választja, a légkondicionáló Fűtés üzemmódban fog működni (csak a hűtő- és fűtőegységek esetében). A fűtési üzemmód kijelzője (Heat/) világít a készüléken (csak egyes modelleknél). Nyomja meg a + vagy - gombot a kívánt hőmérséklet beállításához. Nyomja meg a FAN gombot a ventilátor sebességének beállításához. Nyomja meg a  gombot a befűjt levegő irányának beállításához.
(A csak hűtésre tervezett készülék nem reagál a fűtési üzemmódra vonatkozó jelre.)

Megjegyzés:

Annak megakadályozása érdekében, hogy a fűtési üzemmód aktiválásakor hideg levegő fújjon ki a készülékből, a készülék ventilátora 1-5 perces késleltetéssel bekapcsol. (A pontos időt a helyiség hőmérséklete határozza meg.) A távvezérlőn a hőmérséklet beállítási tartománya 16-30 °C. A ventilátor sebességének beállítási tartománya Auto, Low, Medium és High.

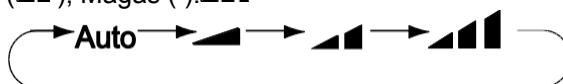
3 +/- gomb

- A + vagy - gomb megnyomásakor a beállított hőmérséklet 1 °C-kal nő vagy csökken. Ha a + vagy - gombot lenyomva tartja, a távirányítón a beállított hőmérséklet 2 másodperc múlva gyorsan változik. A kívánt hőmérséklet elérésekor engedje fel a gombot. Ez a beállítás a készülék kijelzőjén megjelenő hőmérsékletértéket is megváltoztatja.
(Automatikus üzemmódban a hőmérséklet nem állítható be.)

- A TIMER ON, TIMER OFF vagy az ÓRA beállításakor a + vagy a - gomb megnyomásával állíthatja be az időt. (A részletekért lásd a TIMER gomb leírását).

4 FAN gomb

Nyomja meg ezt a gombot a ventilátor sebességének beállításához a következő ciklushoz: Automatikus (AUTO), Alacsony (▲), Közepes (▲▲), Magas (▲▲▲).

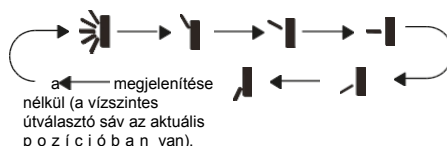


Megjegyzés:

- Automatikus sebesség üzemmódban a ventilátor magas, közepes vagy alacsony fordulatszámát a helyiség hőmérsékletének megfelelően állítja be.
- Páramentesítő üzemmódban a ventilátor sebessége alacsonyra van állítva.

5 Gomb (Levegővezetés fel/le)

- Nyomja meg ezt a gombot a fűvólevegő-irányítás funkció fel/le bekapcsolásához/ kikapcsolásához. Alapértelmezés szerint a távirányító bekapcsolja az útírányító lapátok automatikus terelését.
- Ha a készülék ki van kapcsolva, nyomja meg egyszerre a + és a gombot az automatikus előfeszítés és a statikus útválasztó lapát beállítása közötti váltáshoz; a 2 másodpercig villogni fog.
- A statikus beállítási módban a gomb megnyomásával a következő ciklusban a fel/le irányításhoz a lécszögét változtatja meg:



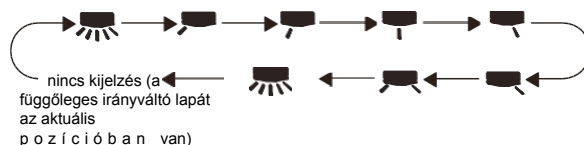
- Ha a készüléket kikapcsolják, miközben a penge mozog, a penge az aktuális pozíciójában marad.

Megjegyzés:

- Ha a távirányítóval a címet választja, a levegő útvonalának beállítása automatikusan megtörténik. A légkondicionáló vízszintes lamellája automatikusan a maximális szögben felfelé és lefelé leng.
- Ha a távirányítóval a , , , , lehetőséget választja, a levegő fűvási iránya állandóra van beállítva. A légkondicionáló vízszintes lapátja megáll a beállított kijelzőnek megfelelő pozícióban.
- Egyes egységek nem rendelkeznek ezzel a funkcióval. Ha megnyomja ezt a gombot, a készülék kattan, de továbbra is az aktuális üzemmódban működik.

6 Gomb (Levegőirányítás balra/jobbra)

- Ezt a gombot megnyomva kapcsolja be/ki a bal/jobbs oldali elszívólevegő-irányítás funkciót. Alapértelmezés szerint a távirányító bekapcsolja a légtérrelő lapátok automatikus terelését.
- Ha a készülék ki van kapcsolva, nyomja meg egyszerre a + és a gombot az automatikus előfeszítés és a statikus útválasztó lapát beállítása közötti váltáshoz; a 2 másodpercig villogni fog.
- Statikus beállítási módban a gomb megnyomásával a következő ciklusban a lécszögét változtatja meg a balra/jobbra irányításhoz:



- Ha a készüléket kikapcsolják, miközben a penge mozog, a penge az aktuális pozíciójában marad.
- Ha a távirányítóval a címet választja, a levegő útvonalának beállítása automatikusan megtörténik. A légkondicionáló függőleges lamellája automatikusan a maximális szögben balra és jobbra leng.
- Ha a távvezérlővel a , , , , lehetőséget választja ki, akkor az állandó fűvási irány kerül beállításra. A beltéri egység függőleges lapátja megáll a beállított jelzőnek megfelelő pozícióban.
- Amikor kiválasztja a , az ciklikus útválasztást jelent. A légkondicionáló függőleges lamellája a készülék a kijelző által mutatott szögnek megfelelően ciklikusan elhajlik.
(a fűvás iránya dinamikusán változik)

Megjegyzés:

- Egyes egységek nem rendelkeznek ezzel a funkcióval. Ha megnyomja ezt a gombot, a készülék kattan, de továbbra is az aktuális üzemmódban működik.

7 EGÉSZSÉGÜGY/MENTÉS gomb

Egészségügy (EGÉSZSÉG):

Az EGÉSZSÉG/MENTÉS gomb bal felének megnyomásával a funkciók ebben a sorrendben lépkednek:

EGÉSZSÉG → szellőztetés (AIR) → egészség + szellőztetés (AIR + HEALTH) → nincs funkció (nincs kijelzés).

- Ha a távirányítóval kiválasztja a HEALTH (EGÉSZSÉG) lehetőséget, elindul az Egészség funkció (levegő ionizáció).
- Ha a távirányítóval kiválasztja a AIR (LEVEGŐ) lehetőséget, a Szellőztetés funkció elindul.
- Ha a távirányítóval kiválasztja a AIR HEALTH lehetőséget, a Szellőzés és az Egészségfunkciók aktiválódnak.
- Ha a távirányító kijelzőjén nem jelennek meg ezek a kijelzők, akkor a Szellőzés és az Egészségfunkciók ki vannak kapcsolva.
- A szellőzés és az egészség csak néhány modellnél érhető el.

Energiatakarékossági (SAVE) funkció:

Hűtés üzemmódban nyomja meg a SAVE gomb jobb felét az energiatakarékos üzemmód aktiválásához. A távirányító kijelzőjén megjelenik az "SE" felirat. A készülék automatikus ventilátorsebesség-beállítással fog működni. A kívánt hőmérséklet beállítására nincs lehetőség. Az energiatakarékos üzemmód megszüntetése. Nyomja meg újra a SAVE gombot. A légkondicionáló visszatér az eredeti sebesség- és a kívánt hőmérséklet-beállításokhoz.

- Ez a funkció csak egyes modelleknél érhető el.

8 X-Fan gomb (ventilátor idő)

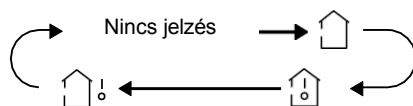
Ha ezt a gombot hűtés vagy párátlanítás üzemmódban megnyomja, a távirányítón megjelenik az X-FAN kijelző, és a párátlanítás funkció aktiválódik. Az X-FAN funkció kikapcsolásához nyomja meg újra ezt a gombot. Az X-FAN kijelző eltűnik.




Megjegyzés:

- Amikor az X-FAN funkció aktív, és kikapcsolja a készüléket, a készülék ventilátora egy ideig alacsony fordulatszámon működik, hogy kiszáítsa a készülékben maradt nedvességet.
- Amikor a készülék X-FAN üzemmódban működik, az X-FAN gomb megnyomásával kikapcsolhatja ezt a funkciót. A készülék ventilátora azonnal leáll.


9 TEMP (Hőmérséklet) gomb

Nyomja meg ezt a gombot a beállított hőmérséklet, a szobahőmérséklet vagy a külső hőmérséklet megjelenítéséhez a készülék kijelzőjén (nem alkalmazható erre a készülékre). A hőmérséklet ebben a ciklusban kerül átállításra:



- Ha a távirányítóval a  lehetőséget választja, vagy nem választja ki a hőmérséklet-kijelzés egyik opcióját sem, a készülék a beállított hőmérsékletet fogja megjeleníteni.
- Ha a távvezérlővel a  lehetőséget választja, a készülék a szobahőmérsékletet jeleníti meg.
- Ha a távvezérlővel a  lehetőséget választja, a készülék kijelzőjén megjelenik a kültéri hőmérséklet.

Megjegyzés:

- Egyes modellek esetében a külső hőmérséklet nem jeleníthető meg. Amikor a készülék megkapja a  parancsot, megjeleníti a beállított hőmérsékletet.
- A hőmérséklet csak olyan egységeken jeleníthető meg, amelyek numerikus kijelzővel rendelkeznek.

10 TIMER gomb

- Ha a készülék be van kapcsolva, nyomja meg egyszer ezt a gombot az időzített kikapcsolás beállításához. A HOUR és OFF kijelzők villogni fognak. Nyomja meg 5 másodpercen belül a + vagy - gombot a kikapcsolási idő beállításához. A + vagy - gomb minden egyes megnyomása 0,5 órával növeli vagy csökkenti a beállított időt. Tartsa lenyomva a + vagy - gombot 2 másodpercig megnyomva, a beállított idő gyorsan változni kezd. A kívánt idő elérésekor engedje fel a gombot. A beállítás megerősítéséhez nyomja meg a TIMER gombot. A HOUR és OFF kijelzők nem villognak tovább.
- Az időzített kikapcsolás megszüntetése: az időzített kikapcsolás állapotában nyomja meg újra a TIMER gombot.
- Ha a készülék ki van kapcsolva, nyomja meg egyszer ezt a gombot az időzített bekapcsolás beállításához. A

részletes eljárást lásd az időzített kikapcsolásnál.

- Az időzített bekapcsolás megszüntetése: Az időzített bekapcsolási állapotban nyomja meg újra a TIMER gombot.

Megjegyzés:



- Időbeállítási tartomány: 0,5-24 óra
- A beállítás során a gombok megnyomása közötti időköz nem haladhatja meg az 5 másodpercet. Ellenkező esetben a távirányító automatikusan kilép a beállítási módból.

11 Turbo gomb (légkondicionáló gyorsítása)



Ha ezt a gombot hűtési vagy fűtési üzemmódban megnyomja, a légkondicionáló a Gyors hűtés vagy a Gyors fűtés üzemmódba lép. A TURBO kijelző megjelenik a távirányító kijelzőjén. A TURBO funkcióból való kilépéshez nyomja meg újra ezt a gombot. A kijelzőn a TURBO kijelző eltűnik.

12 SLEEP gomb



Nyomja meg ezt a gombot hűtési vagy fűtési üzemmódban az alvó funkció elindításához.

A távvezérlő kijelzőjén megjelenik a  kijelző. Nyomja meg újra ezt a gombot az alvó funkció megszüntetéséhez. A  kijelző a távvezérlő kijelzőjén eltűnik.

13 LIGHT gomb

Nyomja meg ezt a gombot a készülék kijelzőfényének kikapcsolásához. A távvezérlő kijelzőjén a  kijelző eltűnik. Nyomja meg újra ezt a gombot a készülék kijelzőfényének bekapcsolásához. A  kijelző megjelenik a távirányító kijelzőjén.







A gombkombinációk funkciói**Gyermekzár**

A gyermekzár funkció a + és - gombok egyidejű megnyomásával kapcsolható be vagy ki. Ha a gyermekzár funkció be van kapcsolva, a  kijelző jelenik meg. Egy gomb megnyomásakor a  kijelző háromszor villog, de a távirányító nem küld semmilyen parancsot.


A hőmérséklet-kijelző egység átkapcsolása

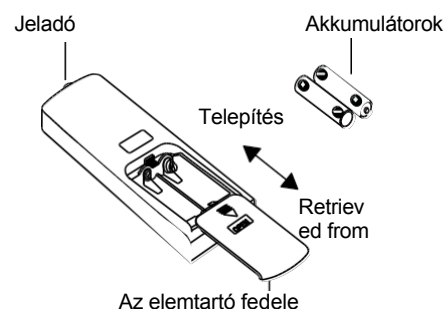
Miután a készüléket a távirányítóval kikapcsolta, nyomja meg egyszerre a - és a MODE gombokat a °C és °F hőmérséklet-kijelzés közötti váltáshoz.

Ellenőrzési eljárás

1. Miután a légkondicionálót csatlakoztatta a tápegységhez, nyomja meg a távirányítón lévő ON/OFF gombot a légkondicionáló bekapcsolásához.
2. Nyomja meg a MODE gombot a kívánt üzemmód kiválasztásához: Automatikus (AUTO/) , Hűtés (COOL/) , Párátlanítás (DRY/) , Ventilátor (FAN/) vagy Fűtés (HEAT/) , erre a modellre nem vonatkozik).
3. Nyomja meg a + vagy - gombot a kívánt hőmérséklet beállításához. (Bizonyos üzemmódokban, például az Auto, a hőmérséklet nem állítható.)
4. Nyomja meg a FAN gombot a kívánt ventilátorsebesség beállításához: Auto, Alacsony, Közepes vagy Magas.
5. Nyomja meg a  gombot a fűvott levegő elvezetési módjának beállításához.

Az elemek cseréje a távirányítóban

1. Nyomja meg az elemtartó fedelét a távirányító hátoldalán a  jelzett ponton, majd csúsztsassa ki az elemtartó fedelét a nyíl irányába, ahogy az ábrán látható.
2. Cserélje ki a két 1,5 V-os AAA elemet. Győződjön meg róla, hogy az elemek + és - pólusai helyesen vannak tájolva.
3. Tegye vissza az elemfedele.



Megjegyzés:

- Használat közben irányítsa a távirányító jeladóját a légkondicionáló vevőablakára.
- A jeladó és a vevőablak közötti távolság nem lehet több 8 m-nél, és a jel útjában nem lehetnek akadályok.
- A jel interferenciája előfordulhat fénycsöves világítással vagy vezeték nélküli telefonnal rendelkező helyiségben. Ebben az esetben a távirányítót közelebb kell vinni a légkondicionáléhoz.
- Az elemek cseréjekor használja az azonos típusú elemeket.
- Vegye ki az elemeket a távirányítóból, ha hosszabb ideig nem használja.
- Cserélje ki az elemeket, ha a távirányító kijelzőjén a kijelzők nem láthatóak vagy egyáltalán nem jelennek meg.



ÁRTALOMHULLADÉKA: Az elemeket nem szabad a szokásos kommunális hulladékba dobni. A megfelelő gyűjtőhelyen kell elhelyezni őket.

Tisztítás és karbantartás



Figyelmeztetés:

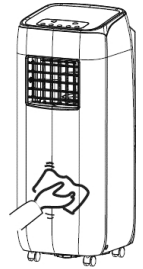
- Tisztítás előtt kapcsolja ki a légkondicionálót, és válassza le a tápegységről. Ellenkező esetben áramütés következhet be.
- Soha ne mossa a légkondicionálókat vízzel. Ellenkező esetben áramütés következhet be.
- Ne használjon illékony folyadékokat (például hígítót vagy benzint) a légkondicionáló tisztításához. Ellenkező esetben a berendezés burkolata megsérülhet.

A külső burkolat és a rács tisztítása

A külső burkolat tisztítása:

Ha a külső borítás poros, törölje le puha ruhával. Ha a külső borítás nagyon piszkos (pl. zsíros), semleges tisztítószerrel tisztítsa meg.

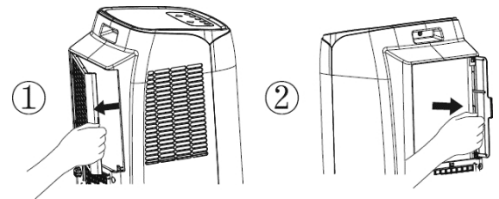
A rács tisztítása: Használjon tisztítószeret vagy puha kefét.



A szűrő tisztítása

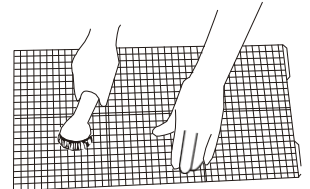
1. Távolítsa el a szűrőt

Vegye ki a szűrőt a képen látható módon.



2. Tisztítsa meg a szűrőt

A szűrő tisztításához használjon mosószert vagy vizet. Ha a szűrő nagyon szennyezett (pl. zsíros), meleg vízzel (40 °C), oldott semleges mosószerekkel tisztítsa meg, majd hagyja árnyékos helyen száradni.



3. Telepítse a szűrőt

Tisztítás és szárítás után szerelje vissza a szűrőt.

Megjegyzés:

- A szűrőt körülbelül háromhavonta egyszer kell tisztítani. Ha a berendezés olyan környezetben működik, ahol több por van, gyakrabban kell tisztítani.
- Ne szárítsa a szűrőt tűzzel vagy hajszárítóval. A szűrő eldeformálódhat vagy megéghet.

A hőelvezető tömlő tisztítása

Csatlakoztassa le a hőelvezető tömlőt a légkondicionálóról, tisztítsa meg, szárítsa meg, majd szerelje vissza. (A beszerelési és leválasztási eljárásokról lásd: "A hőelvezető tömlő beszerelése" és "A hőelvezető tömlő leválasztása").

Szezonális használat előtt ellenőrizze

1. Ellenőrizze, hogy a légbeszívó és a kipufogónyílások nincsenek-e elzárva.
2. Ellenőrizze, hogy a hálózati csatlakozó és az aljzat jó állapotban van-e.
3. Ellenőrizze, hogy a szűrő tiszta-e.
4. Ellenőrizze, hogy az elemek be vannak-e helyezve a távirányítóba.
5. Ellenőrizze, hogy a csatlakozások, az ablakszegélyek és a hőelvezető tömlők szilárdan vannak-e felszerelve.
6. Ellenőrizze, hogy a hőelvezető tömlő nem sérült-e meg.

Szezonális használat után ellenőrizze

1. Kapcsolja ki a tápegységet.
2. Tisztítsa meg a szűrőt és a külső burkolatot.
3. Távolítsa el a klímaberendezésen lévő port és szennyeződések.
4. Engedje le a beépített tálcában felgyülemlett vizet (a részletekért lásd a "Víz leeresztése" című részt).
5. Ellenőrizze a csatlakozókat, az ablakkeretezést és a hőelvezető tömlőket, hogy nincsenek-e sérülések. Ha sérültek, forduljon a márkakereskedőhöz.

Hosszú távú tárolás

Ha hosszabb ideig nem használja a légkondicionálót, kövesse ezeket az utasításokat a jó állapot biztosítása érdekében:

- Győződjön meg arról, hogy a beépített tálcában nem gyűlt fel víz, és hogy a hőelvezető tömlő ki van húzva.
- Húzza ki a hálózati dugót a konnektorból, és tekerje ki a tápkábelt.
- Tisztítsa meg a légkondicionálót, és jól csomagolja be, hogy megvédje a portól.

Újrahasznosítással kapcsolatos információk

- Számos csomagolóanyag újrahasznosítható. Dobja el őket az újrahasznosítható anyagoknak megfelelő konténerekben.
- Ha meg akarja szabadulni használt légkondicionálójától, forduljon a helyi gyűjtőközponthoz, vagy kérjen tanácsot kereskedőjétől a berendezés megfelelő ártalmatlanítására vonatkozóan.

A közös jelenségek elemzése

Kérjük, olvassa el az alábbi áttekintést, mielőtt javítást kérne. Ha nem tudja kijavítani a problémát, forduljon a helyi kereskedőhöz vagy a hivatalos szervizközpontoz.

| Jev | Ellenőrizze a címet. | Megoldás |
|---|--|---|
| A légkondicionáló nem működik. | Volt áramszünet? | Várja meg, amíg helyreáll az áramszolgáltatás. |
| | Meglazult a dugó? | Helyezze be a dugót az aljzatba. |
| | Kiment a megszakító vagy a biztosíték? | Kérjen szakembert, hogy ellenőrizze a megszakítót vagy cserélje ki a biztosítékot. |
| | Hibás az elektromos vezeték vagy a tápkábel? | Kérjen meg egy villanyszerelőt, hogy javítsa meg. |
| | A készüléket a kikapcsolás után azonnal újra bekapcsolták? | Várjon 3 percet, majd kapcsolja be újra a készüléket. |
| Elégtelen hűtés | Túl alacsony a tápfeszültség? | Várjon, amíg a helyes feszültségérték visszaáll. |
| | Nagyon piszkos a légszűrő? | Tisztítsa meg a légszűrőt. |
| | Helyesen van beállítva a hőmérséklet? | Módosítsa a hőmérséklet-beállítást. |
| | Az ajtók és ablakok zárva vannak? | Zárja be az ajtókat és az ablakokat. |
| A légkondicionáló nem kap jelet a távirányítóról, vagy a jel hatótávolsága kicsi. | Volt-e a készülékben működési zavar (pl. statikus kisülés vagy instabil feszültség)? | Húzza ki a hálózati csatlakozót a konnektorból. 3 perc elteltével csatlakoztassa vissza a dugót, és kapcsolja be a készüléket. |
| | Elég közel van a távirányító? | A távirányító jelzési tartománya 8 méter. Ne használja a távirányítót ennél nagyobb távolságra. |
| | Akadályok akadályozzák a jel útját? | Távolítsa el az akadályokat. |
| | A távirányítónak kicsi a hatótávolsága? | Ellenőrizze a távirányítóban lévő elemeket. Ha alacsony a feszültségük, cserélje ki őket. |
| | Van fénycsöves világítás a helyiségben? | Vigye közelebb a távirányítót a légkondicionáléhoz. Kapcsolja ki a fénycsöves világítást, és próbálja meg újra. |
| A légkondicionáló nem fűjja a levegőt. | Elzáródott a levegő be- vagy kipufogó? | Távolítsa el az akadályokat. |
| | Fűtés üzemmódban: elérte-e a helyiség hőmérséklete a beállított értéket? | A beállított érték elérésekor a levegő nem fűj ki többé a készülékből. |
| | A fűtési üzemmódot épp most aktiválták? | A hideg levegő kifűtésének megakadályozása érdekében a ventilátor késleltetve indul. Ez egy normális jelenség. |
| | Van fagy a párologtatón? (Ellenőrizze a szűrő eltávolítása után.) | Ez egy normális jelenség. Egy leolvasztási folyamat zajlik a létesítményben. A leolvasztás befejezése után a berendezés tovább működik. |
| A hőmérséklet beállítása nem lehetséges | Működik a készülék automatikus üzemmódban? | Automatikus üzemmódban a hőmérséklet nem állítható be. |
| | A kívánt hőmérséklet a beállítható tartományon kívül van? | Hőmérséklet-beállítási tartomány: 16-30 °C. |
| Van egy szag. | A helyiségben van valamilyen szagforrás, például bútorok, cigaretta stb. | Távolítsa el a szag forrását. Tisztítsa meg a szűrőt. |
| Rendellenes hang működés közben. | Befolyásolták-e az egység működését viharok, rádiózavarok stb.? | Húzza le a készüléket a tápegységről, majd egy idő után csatlakoztassa vissza, és kapcsolja be újra. |
| Hallani lehet a folyó víz hangját. | A készülék csak be- vagy kikapcsolt állapotban volt? | Ez a hűtőközeg áramlásának hangja a készülék belsejében. Ez egy normális jelenség. |

| | | |
|----------------------|--|--|
| Recsegés hallatszik. | A készülék csak be- vagy kikapcsolt állapotban volt? | A hangot a műanyag burkolatok hőtágulása vagy összehúzódása okozza, amikor a hőmérséklet változik. |
|----------------------|--|--|

Hibakódok

| Hibakód | Megoldás |
|---------|---|
| F0 | Kapcsolatfelvétel. |
| F1 | Kapcsolatfelvétel. |
| F2 | Kapcsolatfelvétel. |
| F4 | Kapcsolatfelvétel. |
| E8 | 1. Ellenőrizze, hogy a környezeti hőmérséklet és a páratartalom nem túl magas-e. Ha a környezeti hőmérséklet túl magas, kapcsolja ki a készüléket, és válassza le a tápegységről. Csak akkor csatlakoztassa újra és kapcsolja be, ha a környezeti hőmérséklet 35 °C alá csökken. 2. Ellenőrizze, hogy az elpárolgató vagy a kondenzátor nincs-e eltömődve valamivel. Ha igen, kapcsolja ki a készüléket, távolítsa el a törmeléket, majd kapcsolja vissza a készüléket. 3. Ha a hiba továbbra is fennáll, forduljon a szervizhez. |
| H3 | |
| H8 | |
| H8 | 1. Engedje le a vizet a beépített tálcából. 2. Ha a "H8" hiba továbbra is megjelenik, forduljon a szervizhez. |



Figyelmeztetés

- Ha a következő jelenségek jelentkeznek, azonnal kapcsolja ki a légkondicionálót, húzza ki a tápegységet, és forduljon a kereskedőhöz.
 - A tápkábel túlmelegedett vagy megsérült.
 - Rendellenes hang működés közben.
 - Kellemetlen szag.
 - Vízszivárgás.
- Ne javítsa vagy módosítsa a légkondicionálót saját maga.
- A légkondicionáló nem megfelelő körülmények között történő üzemeltetése meghibásodást, áramütést vagy tüzet okozhat.

Telepítés

Felhívás a telepítéshez

Figyelmeztetés:

- Betartja az összes vonatkozó kormányzati szabványt és rendeletet.
- Ne használjon sérült vagy nem megfelelő tápkábelt.
- Legyen óvatos a telepítés és karbantartás során. A helytelen eljárások áramütést, sérülést vagy egyéb balesetet okozhatnak.

A telepítési hely kiválasztása

Alapvető feltételek

A készüléknek a következő helyekre történő telepítése meghibásodást okozhat. Ha a készülék nem helyezhető máshová, forduljon a kereskedőhöz.

1. Olyan helyek, ahol nagy hőforrások, gőz, gyúlékony/robbanásveszélyes gázok vagy a levegőben eloszló illékony anyagok vannak.
2. Olyan helyek, ahol nagyfrekvenciás berendezések (például hegesztőgépek vagy orvosi eszközök) vannak elhelyezve.
3. A tengerparthoz közeli helyek.
4. Olyan helyek, ahol olajgőz vagy füst van a levegőben.
5. Olyan helyek, ahol kéngázok vannak.
6. Egyéb szokatlan körülményekkel rendelkező helyek.

A berendezés működésének feltételei

1. A levegő beszívásának és a kipufogónak elég távol kell lennie az akadályoktól, és a közelben nem lehetnek tárgyak. Ellenkező esetben a berendezés működése károsodhat.
2. Válasszon olyan helyet, ahol a tömlőből fújó zaj és levegő nem zavarja a környezetet.
3. Próbálja meg a berendezést távol tartani a fluoreszkáló világítástól.
4. A készülék nem alkalmas mosókonyhában történő telepítésre.
5. A berendezés nem alkalmas szervertermek hűtésére, borhűtésre, állattartó telepek, óvodák, tenyészetek, istállók, poros épületek hűtésére, és nem non-stop üzemre. Az ilyen okokból történő utólagos reklamációkat nem vesszük figyelembe.

Az elektromos csatlakozás feltételei

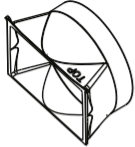
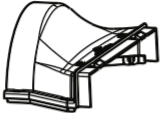

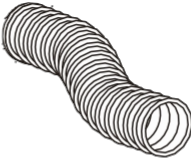

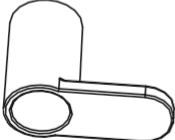




Biztonsági utasítások

1. A készülék telepítésekor be kell tartani az elektromos biztonsági szabványokat és előírásokat.
2. Használjon megfelelő és biztonságos tápegységet a készülék csatlakoztatásához.
3. Ha a tápkábel megsérült, azt a gyártónak, egy hivatalos szerviztechnikusnak vagy egy szakképzett személynek kell kicserélnie a lehetséges kockázat csökkentése érdekében.
4. A konnektornak megfelelően csatlakoztatott fázis-, null- és földelővezetékekkel kell rendelkeznie.
5. Az elektromos berendezésen végzett munkálatok megkezdése előtt húzza ki a tápellátást.
6. Ne csatlakoztassa a tápegységet a telepítés befejezése előtt.
7. A légkondicionáló berendezések I. osztályú elektromos berendezések. Az alkalmazandó szabványoknak megfelelően kell földelni. A földelési csatlakozást szakképzett szakembernek kell elvégeznie. Mindig ellenőrizze a földelés működőképességét, ellenkező esetben áramütés következhet be.
8. A klímaberendezés sárga-zöld vagy zöld vezetéke egy földkábel, amelyet nem szabad más célra használni.
9. A földelési ellenállásnak meg kell felelnie az alkalmazandó elektromos biztonsági szabványoknak.
10. A berendezéseket a helyi szabványoknak és előírásoknak megfelelően kell telepíteni.

Előkészületek a telepítés előtt

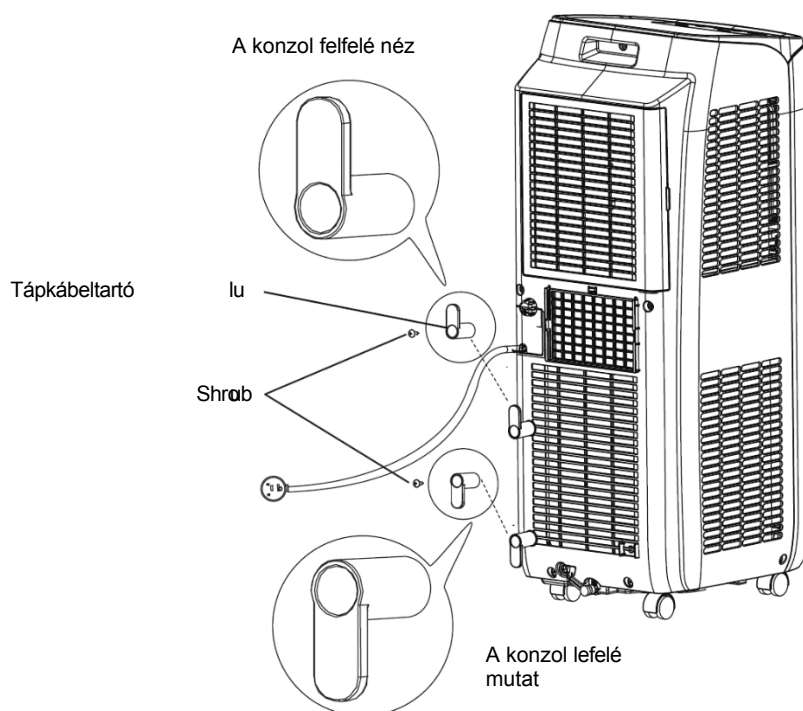
Megjegyzés: Győződjön meg róla, hogy minden tartozék megvan a beszerelés előtt. A tartozékok egyes modelleknél eltérőek lehetnek, és előzetes értesítés nélkül változhatnak. Ellenőrizze a tartozékokat a www.greeczech.cz weboldalon az adott modellre vonatkozó információkkal.

A tartozékok listája

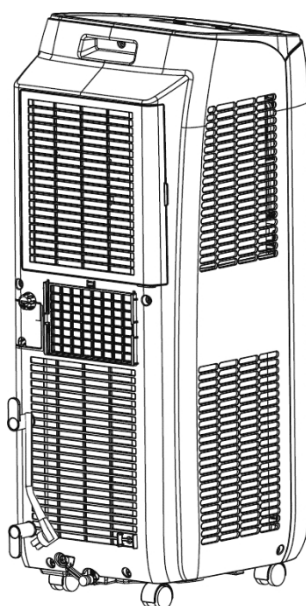
| | | | | |
|---|---|--|---|--|
|  Kapcsolat |  Ablakadapter (felső rész) |  Ablakadapter (alsó rész) |  Tömlő a hőelvezetéshez |  Vízvezető csatlakozó |
|  Kábeltartó |  Csavar (csavar) |  Távirányító |  Elem (AAA 1,5 V) |  Használati utasítás |

A tápkábeltartók felszerelése

- Rögzítse a tápkábeltartókat a készülék hátuljára a mellékelt csavarokkal (a tartók helyzete a következő ábrán látható).



- Fűzze fel a tápkábelt a konzolokra.



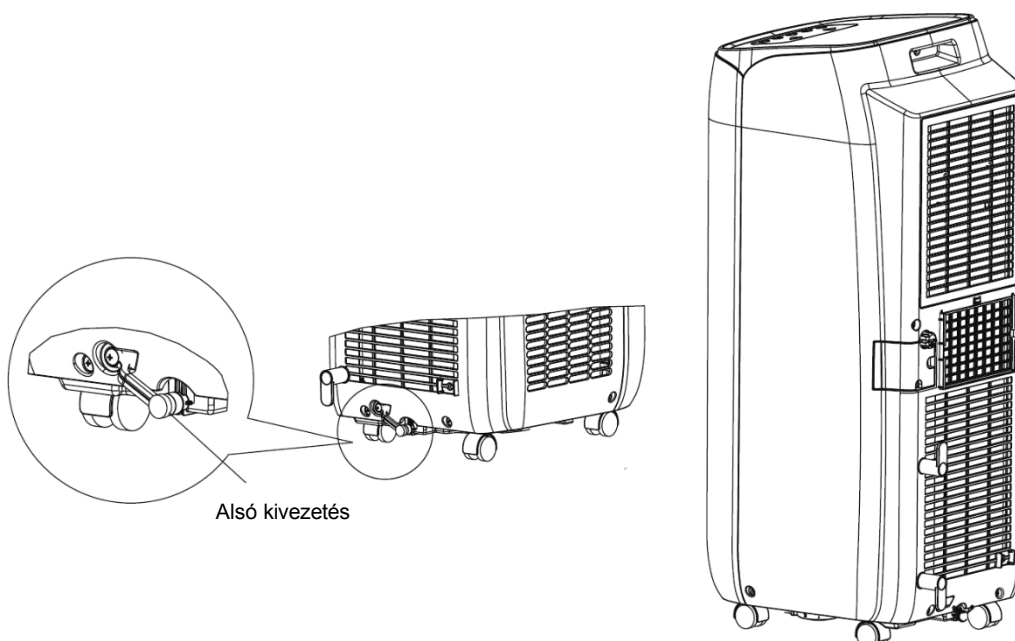
Kondenzvíz elvezetése

Hűtés üzemmódban - a kondenzvíz a beépített alsó tálcába folyik. Az automatikus párologtató rendszer folyamatosan és automatikusan üríti a beépített tálcát. Nem szükséges az 1. pontban leírt eljárást követni. Ha az automatikus kondenzvízpárologtató rendszer túlterhelt (nagyon magas páratartalom) vagy nem működik megfelelően, 8x hangjelzés hallatszik, és a kijelzőn a "H8" kód jelenik meg. Ez figyelmezteti a felhasználót, hogy a kondenzvizet le kell engedni. Körülbelül 2 perc elteltével a készülék kikapcsol, és minden gomb zárolódik. Ebben az esetben kövesse az 1. pontban leírt eljárást.

Páramentesítő üzemmódban - a kondenzvíz a beépített alsó tálcába folyik. A kondenzvíz automatikus elpárologtatása nem működik páramentesítő üzemmódban. Ha a beépített tálca megtelt, automatikusan 8x hangjelzés hallatszik, és a kijelzőn a "H8" kód jelenik meg. Ez figyelmezteti a felhasználót, hogy a kondenzvizet le kell engedni. Körülbelül 2 perc elteltével a készülék kikapcsol, és minden gomb zárolásra kerül. Ebben az esetben az 1. pontban leírtak szerint járjon el.

1. Kondenzvízkivezetés használata - alsó kivezetés

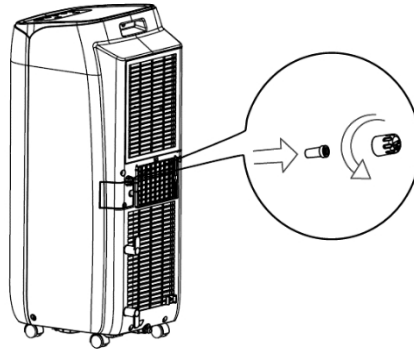
- Kapcsolja ki a készüléket, és húzza ki a konnektorból.
- Készítsen elő egy alacsony víztartalmú edényt, vagy helyezze a berendezést egy olyan megfelelő helyre, ahol a víz lefolyhat.
- Távolítsa el a beszerelt alsó leeresztő dugót.
- Csőpögtesse le a vizet egy edénybe vagy megfelelő helyre. A készüléket enyhén (10° - 20°) meg is döntheti a jobb lefolyás érdekében. Használhat egy leeresztőtömlőt is az alábbiakban leírtak szerint.
- A víz leeresztése után helyezze vissza az alsó leeresztő dugót.
- Csatlakoztassa a készüléket egy konnektorhoz, és a bekapcsoláshoz nyomja meg a bekapcsoló gombot.



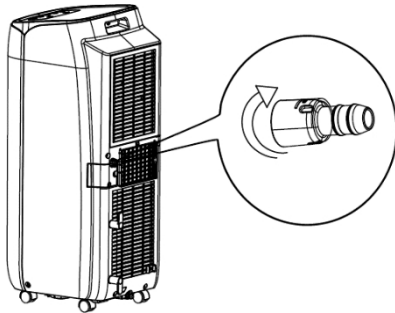
Állandó kondenzvíz-elvezető használata - felső kivezetés

Hűtés vagy párátlanítás üzemmódban a kondenzvíz állandó elvezetését használhatja. A kondenzvíz nem folyik a beépített alsó tálcába, és a kondenzvíz automatikus elpárologtatása (csak Hűtés üzemmódban működik) nem aktiválódik. A víz ekkor automatikusan a ház/lakás belső vízvezető rendszerébe vezethető a mellékelt 14 mm-es lefolyótömlővel (nem tartozék).

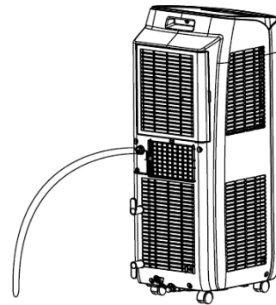
1. Csavarja ki a felső leeresztő dugót az óramutató járásával ellentétes irányban elforgatva, majd húzza ki a gumidugót a leeresztőből.



2. Csavarja a (mellékelt) lefolyócsatlakozót a felső kivezető nyílásra az óramutató járásával megegyező irányban.

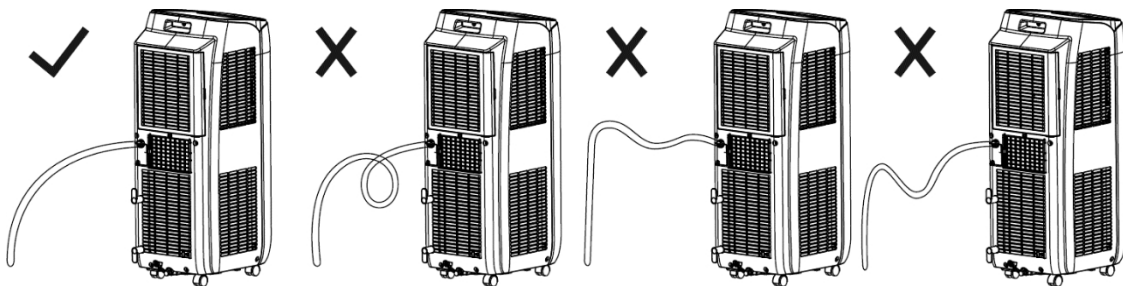


3. Illesszen egy 14 mm átmérőjű leeresztőtömlőt (nem tartozék) a leeresztőcsatlakozáshoz.

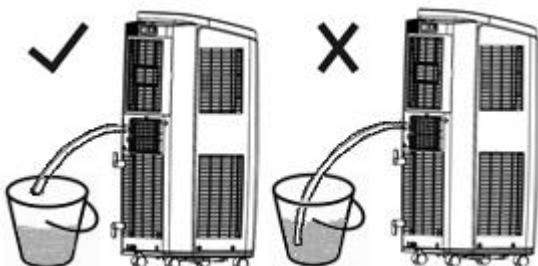


FIGYELEM:

Ha a tömlőt a felső kifolyócsőből történő tartós vízleeresztéshez használja, helyezze a készüléket sík felületre, és ellenőrizze, hogy a lefolyótömlő lefelé nézzen, és hogy semmi ne akadályozza a víz áramlását a tömlőn keresztül.

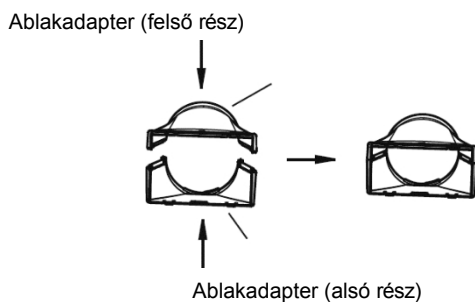


Amikor a tömlőt a vödörbe szereli, a lefolyótömlő végének mindig a vízszint fölött kell lennie.

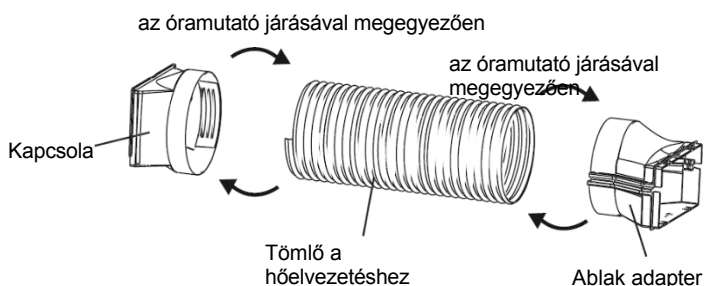


A hőelvezető tömlő felszerelése

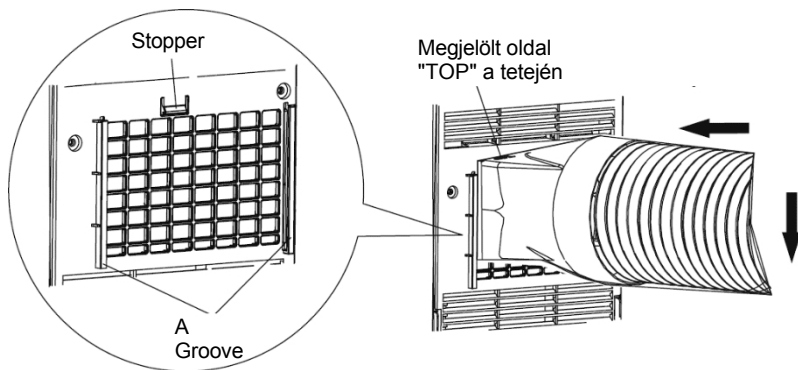
1. Szerelje össze az ablakadaptert - nyomja össze az ablakadapter felső és alsó részét úgy, hogy a két rész szorosan illeszkedjen egymáshoz.



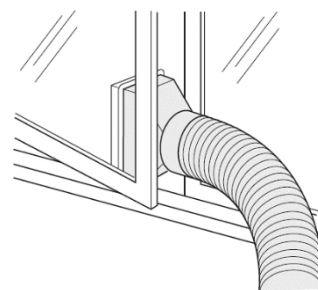
2. Csavarja a csatlakozót és az ablakadaptert a hőelvezető tömlő végeire az óramutató járásával megegyező irányban.



3. Helyezze a hőelvezető tömlő csatlakozóját (a "TOP" feliratú oldal van felül) a készülék nyílásaiba, és csíptesse be.

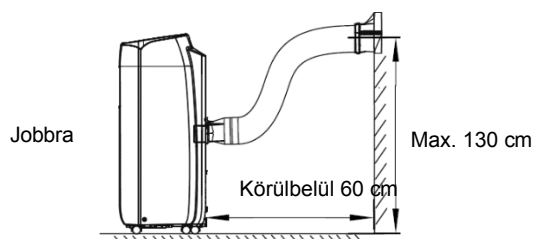


4. Vigye a fűtésszellőző tömlőt kifelé.

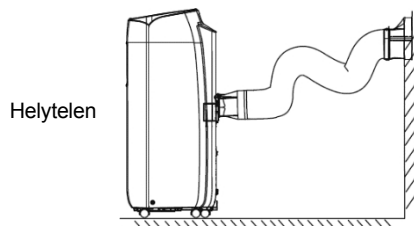


A hővezető tömlő beszerelési utasításai

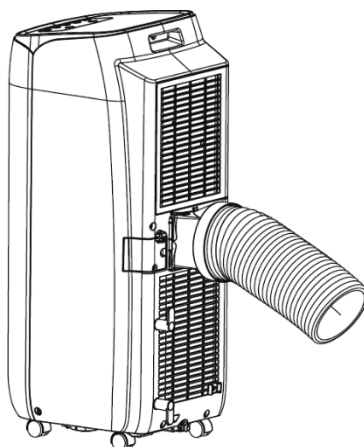
A hűtés hatékonyságának javítása érdekében a hővezető tömlőnek a lehető legrövidebbnek és nagy kanyarok nélkülinek kell lennie a jó hővezetés biztosítása érdekében.



A felhasználó a hővezető tömlőt szükség szerint felszerelheti, de nem szabad az alábbi ábrán látható módon felszerelni, mivel ez akadályozná a levegő szabad áramlását:

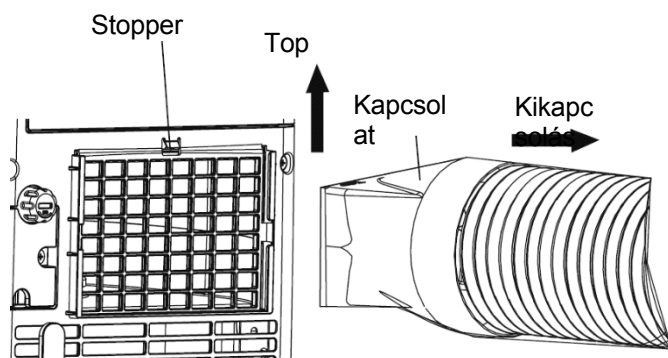


- A hővezető tömlő hossza kevesebb mint 1 méter. Javasoljuk, hogy a legrövidebb tömlőhosszúságot használja.
- A tömlőt a lehető legegyszerűbben kell felszerelni. Soha ne hosszabbítsa meg a tömlőt, és ne csatlakoztassa egy másik kipufogótömlőhöz.

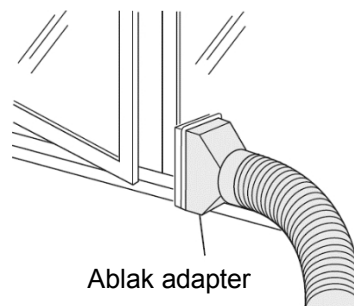


A hőelvezető tömlő leválasztása

1. Szakítsa meg a kapcsolatot.
Nyomja meg a dugót, emelje fel a csatlakozót és vegye ki.



2. Vegye le az ablakadaptert az ablakról.

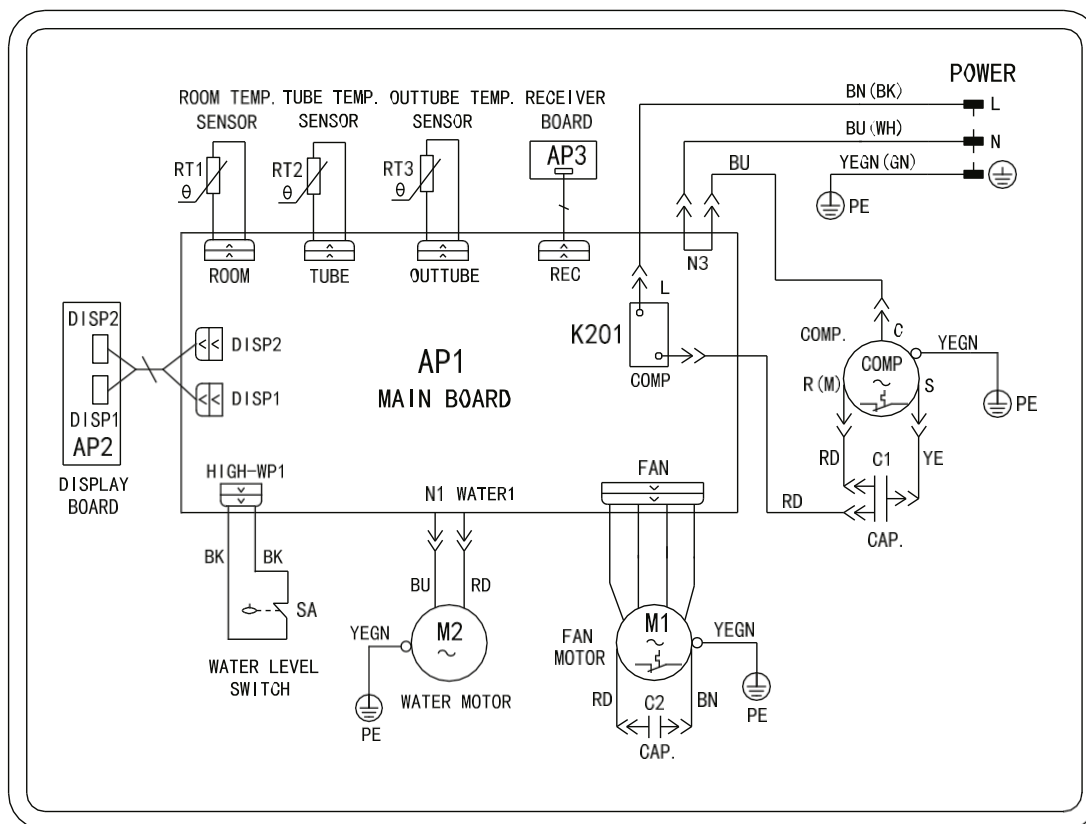


Működési teszt

- Csatlakoztassa a tápellátást, és a készülék elindításához nyomja meg a távirányító ON/OFF gombját.
- Nyomja meg a MODE gombot az egyes üzemmódok (Automatikus, Hűtés, Párátlanítás, Ventilátor vagy Fűtés) beállításához, és ellenőrizze, hogy a készülék normálisan működik-e.
- Ha a környezeti hőmérséklet 16 °C alatt van, a készülék nem tud hűtési üzemmódban működni.

Kapcsolási rajz

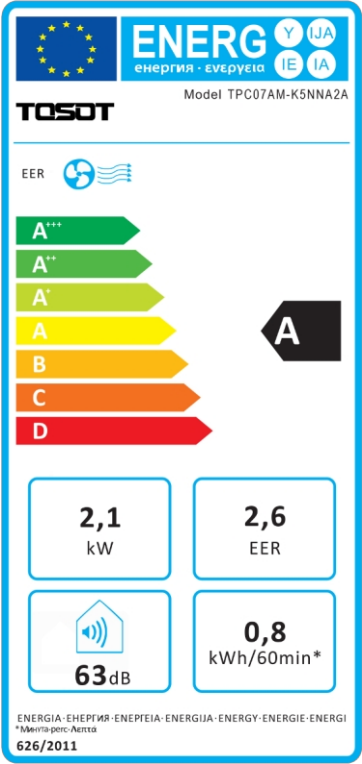
A kapcsolási rajz előzetes értesítés nélkül módosítható. Kövesse a berendezéshez mellékelt kapcsolási rajzot.



| | |
|-------------------------|--|
| COMP | Kompresszor |
| KIJELZO TABLA | Kijelzőtábla |
| VENTILATOR MOTOR | Ventilátor motor |
| FOKARTYA | Főtábla |
| CSOHÖMÉRSEKLET. SZENZOR | Hőmérséklet-érzékelő a hőcserélő kimeneténél |
| POWER | Teljesítmény |
| VEVŐKARTYA | Vevő fedélzet |
| SZOBATEMP. ERZEKELO | Szobahőmérséklet-érzékelő |
| LEPŐ MOTOR | Lépéses motor |
| CSOHÖMÉRSEKLET. SENSOR | Hőcserélő hőmérséklet-érzékelő |
| VIZSZINTKAPCSOLO | Szintkapcsoló |
| VIZMOTOR | Vízszivattyú motor |

| | |
|------|------------|
| BK | Fekete |
| BN | Barna |
| BU | Kék |
| GN | Zöld |
| PE | Földelés |
| RD | Red |
| WH | Fehér |
| YE | Sárga |
| YEGN | Sárga zöld |

Energiacímke



Műszaki paraméterek

| Kategória | Helyi légkondicionáló | | |
|--|--|-----------------|-------------------------|
| Modell megnevezése | TPC07AM-K5NNA2A | | |
| Leírás | Mark | Érték | Egység |
| Névleges hűtési kapacitás | Hűtés közben <i>megadott értékek</i> | 2,1 | kW |
| Névleges fűtési teljesítmény | Fűtésben <i>kifejezve</i> | - | kW |
| Névleges felvett teljesítmény hűtés közben | PEER | 0,95 | kW |
| Névleges felvett teljesítmény fűtés közben | PCOP | - | kW |
| Névleges hűtési tényező | EERd | 2,6 | - |
| Névleges fűtési tényező | COPd | - | - |
| Energiafogyasztás, amikor a termosztát kikapcsolt állapotban van | CTU | 50 | W |
| Készenléti energiafogyasztás | PSB | 0,5 | W |
| Villamosenergia-fogyasztás hűtés közben | QSD | 0,8 | kWh/h |
| Villamosenergia-fogyasztás fűtés közben | QSD | - | kWh/h |
| Hangteljesítményszint | LWA | 61 / 62 / 63 | dB(A) |
| Globális felmelegedési potenciál | GWP | 3 | kg ekv. CO ₂ |
| Energiaosztály | hűtés / fűtés | A / - | - |
| Hűtőközeg | típus * / súly | R290 / 0,16 | típus / kg |
| Optimális szobaméret | terület | 11 - 16 | m ² |
| Feszültség | - | ~ 220 - 240 | V |
| Frekvencia | - | 50 | Hz |
| Névleges áram | - | 3,5 | A |
| Légáramlás | - | 260 / 290 / 320 | m ³ / óra |
| Hangnyomásszint | Lp | 48 / 50 / 52 | dB(A) |
| Tömlő a meleg levegő elvezetéséhez | hossz / átmérő | 150 / 14,3 | cm |
| Párátlanítás | - | 24,0 | liter/nap |
| A termék méretei | (b x h x d) | 304 x 805 x 358 | mm |
| Csomagolási méretek | (b x h x d) | 362 x 864 x 490 | mm |
| A termék súlya | - | 24,0 | kg |
| A termék súlya csomagolással együtt | - | 29,5 | kg |
| A gyártó neve vagy neve és címe vagy meghatalmazott képviselője | Gyártó: GREE ELECTRIC APPLIANCES, West Jinji Rd, Qianshan, Zhuhai, Guangdong, 519070, Kína | | |
| | Képviselő: GREE Czech & Slovak s.r.o., Košuličova 778/39, Brno, 619 00, Brno, Csehország Köztársaság | | |
| További információért forduljon a következő címhez | www.greeczech.cz / info@greeczech.cz | | |

* A készüléket gyúlékony R290 (CH₃CH₂CH₃) hűtőközeggel töltötték fel.

Használt hűtőközeg

A felhasznált hűtőközegre vonatkozó információk

- A berendezés gyúlékony R290 hűtőközeggel van feltöltve. A karbantartást és az ártalmatlanítást szakképzett személynek kell elvégeznie.
- A hűtőközeg típusa: R290 (propán)
- Az R290 hűtőközeg funkcionális képlete: $\text{CH}_3\text{CH}_2\text{CHCH}_3$
- Hűtőanyag mennyisége: lásd a műszer címkéjét, **hermetikusan zárt rendszer**.
- GWP érték: 3
- GWP = Globális felmelegedési potenciál

Gyártó, meghatalmazott képviselő

- Gyártó: GREE ELECTRIC APPLIANCES, West Jinji Rd, Qianshan, Zhuhai, Guangdong, 519070, Kína
- Meghatalmazott képviselő: GREE Czech & Slovak s.r.o., Košuličova 778/39, Brno, 619 00, Cseh Köztársaság, Brno, 619 00
- A készülék Kínában készült (Made in China)

Kapcsolat a szerviz támogatásért

Szerviz - garanciális és garancián túli szerviz

- Meghibásodás, minőségi vagy egyéb probléma esetén, kérjük, válassza le a készüléket a tápegységről, és forduljon a helyi kereskedőhöz vagy a hivatalos szervizközponthoz.
- Termékinformációk a következő címen találhatók: www.greeczech.cz
- Kapcsolatfelvétel: info@greeczech.cz
- **Sürgősségi hívás - telefonszám: 112**

